



# BISERIC'A si SCÓL'A.

Fóia bisericésca, scolastica, literara si economica.

Iese odata in septemana: DUMINEC'A.

542

## PRETIULU ABONAMENTULUI.

Pentru Austro-Ungari'a:

Pe unu anu 5 fl.—cr., pe  $\frac{1}{2}$  anu 2 fl. 50 er.

Pentru Romani'a si strainetate:

Pe unu anu 14 fr., pe jumetate anu 7 franci.

## PRETIULU INSERTIUNILORU:

Pentru publicatiunile de trei ori ce contineu  
cam 150 cuvinte 3 fl.; pana la 200 cuvinte 4 fl.;  
si mai sus 5 fl v. a.

Corespondentie se se adreseze Redactiunei  
„BISERIC'A si SCÓL'A.”

Er banii de prenumeratiune la  
TIPOGRAFI'A DIECESANA in ARAD.

## INVITARE DE PRENUMERATIUNE

LA

# „BISERIC'A si SCÓL'A.”

*Fóia bisericésca scolastica, literara si  
economica.*



Cu inceputulu anulu 1892 deschidemu abonamentu nou la „Biseric'a si Scól'a.”

Rugàmu pre toti domnii abonentii de pana acuma, cari dorescu a avé fóia nostra si pe viitoriu, se binevoiésea a tramite la „Tipografi'a diecesana“ pretiulu de prenumeratiune care e :

PENTRU AUSTRO-UNGARI'A:

PE UNU ANU . . . . .	5 fl. — cr.
„ $\frac{1}{2}$ „ . . . . .	2 fl. 50 er.

PENTRU ROMANI'A SI STRAINETATE:

PE UNU ANU . . . . .	14 franci.
„ $\frac{1}{2}$ „ . . . . .	7 fr.

*Sprijinulu moralu si materialu, de care pana acuma s'a bucuratu fóia nostra, ne indreptatiesce a sperá, că si in viitoriu vom fi imbratisiati de aseminea simpathii calduróse precum si de bunavointi'a nestramutata a On. Publicu cetitoriu.*

**Redactiunea.**

## In presér'a Botezului Domnului.

Pentru neascultare a scos Ddieu pre Adam din raiu. Modelu de ascultare facia de vointi'a Tatalui se face pre sene Domnulu ceriului si alu pamentului, — când iea chipulu robului, si primeșce botezulu dela Ioan in rîulu Iordanului; si

când s'au deschis Ceriurile, si glasu din Ceriuri s'au audit: „Acest'a este fiul meu celu iubit pre Acest'a se-lu ascultati.”

Pentru neascultare s'au inchis Ceriulu neamului omenescu, si prin ascultare s'a aretat Domnulu pre pamentu, prin ascultare s'a inaugurat er'a mantuirii neamului omenescu, prin ascultare si prin chiamare la ascultare s'a redeschis Ceriulu, si a fost chiamat neamulu omenescu la mantaure. Prin ascultare s'au deslegat pentru neamulu omenescu lantiurile mortii, decretate de Ddieu asupra omului pentru peccatulu neascultării.

Se ascultăm, si se urmăm in vieti'a si faptele nóstre vointiei lui Ddieu, depusa in sant'a Lui evangeli'a ne chiama astadi glasulu Domnului, care resuna din Ceriuri asupra intregii lumi.

Si neamulu omenescu aude de veacuri multe acestu glasu alu Domnului; dar cu tóte acestea necazulu si surerea nu a incetat din lume. Si astadi sunt inca multe necazuri, si astadi sunt multe crime, multa nefericire si mórti in lume, pentru ca glasulu Domnului : carele resuna din Ceriuri : „Acest'a este fiul meu celu iubit, intru Carele bine am voit pre Acest'a se-Lu ascultati” nu a petruns pre deplin in inim'a omului ; er urmarea naturala a acestui indiferentismu se vede, si aréta in multimea durerilor si necazurilor, de cari suferim.

Vor fi avend si alte popore necazurile si durerile lor ; dar in acelasi timpu, durere, si de trei ori durere, — la noi, in biseric'a si poporulu romanu ni-s'a gramaditu prin trecutulu nostru de trista aducere aminte pre multe necazuri.

Si biseric'a si poporulu romanu voiesce se trăiesca, si se aiba viitoriulu, carele lu-merita chiar dupa trecutulu lui in mijloculu popórelor lumii.

Voim, si dorim cu totii acestu viitoriu, pentru ca nu este in lume nici omu, nici poporu, carele se nu dorésca, seau se-se ferésca de bine si de felicie.

Dar calea spre acestu viitoriu ?

Glasulu Domnului, Carele striga preste ape dicând: veniti de luati Duchulu intieleptiunii, Duchulu adeverului, Duchulu temerii de Ddieu, si adeca punând in aplicare si practicand prin viéti'a si faptele nóstre, si dovedind faptice, ca esista, ca a petruns in ini-mile nóstre pre deplin Glasulu Domnului: „Acest'a este Fiiulu mieu Celu Iubitu, pre Acest'a se-lu a scultati.“

Ne trebuie, si avem lipsa de mai multa disciplina, de mai multa iubire; ér disciplin'a se incepe, si se incheia cu a scultare de Glasulu Domnului.

O tacere mormentala domnesce in sant'a biserica, când rostim, si dechiarăm in simvolulu credintii: ca credem in Tatalu, credem in Fiiulu, credem in Duchulu sfantu, in sfant'a biserica, in sfintele taine, in inviarea mortilor, si acceptăm viéti'a de veci; si acésta dechiaratiune, care nu este numai o dechiaratiune, ci este chiar unu juraamentu, nu ne afla totdeun'a destul de disciplinati pre terenulu faptelor, nu ne afla totdeun'a destul de inoiti prin legatur'a dragostei evanghelice.

Si dice, ca planéza unu blestemu asupra capului nostru!

In er'a mantuirii traim si viiàm inse, in carea Domnulu a voit, cá toti de o potriva se sim eliberați de blestemulu mortii vromelnice si vecinice prin aretarea Lui in lume si prin mortea Lui pre cruce.

Nu vre unu blestemu pórta deci vin'a pentru durerile si necazurile nóstre bisericesci-nationale; ci altu cev'a; ér acestu altu cev'a este numai si numai lips'a de mai multa disciplina.

Si cand amintim aici cuvénțulu „disciplina“, nu intielegem disciplin'a, carea se tiene prin sabia, sau prin pedépsa; ci acea disciplina a inimei crestine, carea silesce pre omulu, carele o posede, se faca binele din credintia si iubire catra Domnulu, alu carui glasu resuna preste ape dicând: „Acest'a este Fiiulu mieu Celu iubit, pre Acest'a se-lu ascultati.“

Prin acésta disciplina a Glasului Domnului voim se inaintam noi, biseric'a si poporulu romanu.

Se ascultam deci astadi si totdeun'a de acestu Glasu ne este profesiunea de credintia a nóstra.

### Credinti'a in Ddieu si calitatile, cari emanéza din tréns'a.

Individualitatea preotului o constituiescu cele trei virtuti fundamentale ale crestinismului: credinti'a, dragoste a si speranta, impreuna cu calitatile, cari isvorescu din acestea pentru omulu, carele le posede in deplina măsura.

Din credinti'a isvorescu urmatorele calitatii si anume: pacea cu noi insine si tendenti'a de a sustine si alimenta pacea cu tota lumea, greutatea in cugetare si actiune, statornici'a, perseveranti'a, energi'a si tar'a caracterului preotiescui si crestinescui si tendenti'a de-a-ne intari in aceste calitatii prin ro-

gatiune si fapte crestinesci si prin apropierea nostra de Ddieu.

Din dragoste emanéza: placerea la lucru in genere si in specialu placerea spre studiu si servitulu pastoralu, ordinea si punctualitatea in lucru, consciinti'a de oficiu, compatimirea facia de cei ce se afla in dureri si in necazuri, si bucuri'a facia de cei ce inainteza in buna stare, — abnegatiunea si jertfa pentru inaintarea bisericei si poporului credintiosu.

Din speranta emanéza: multiemirea si nemultiemirea cu starea, in carea ne gasim, blandeti'a, smereni'a, indelung'a rabdare, curagiulu, firmitatea, spiritulu, manier'a si tactulu preotiescui.

A cunosce pre Ddieu a fost de când esista lumea, cea mai grea problema a popórelor, pentru ca in a cunosce pre Ddieu consista intréga problem'a vietii omenesci. Cunoscerea lui Ddieu reguléza moralitatea popórelor, viéti'a familiara si intréga ordinea sociala. Creștinismulu a resolvit in modu perfectu acésta problema; dar chiar resolvindu-o a dovedit totu de odata, ca nicairi nu sunt, si nu potu se fia mai multe induieli, cá chiar in materia de credintia. Apostolii Domnului au fost martori oculari ai vietii si activitati Sale Dumnedieescl; au audit, si cunoscut invitatiurile Lui, au vedut minunile Lui; dar cu toté acestea unulu dintre ei l'a vîndut, Petru s'a indoit, si s'a lepatat de trei ori de Domnulu; ér Tom'a nu a voit se creda, mai nainte de apune man'a s'a in ranele cuielor.

Dar chiar indoie'l'a lui Petru si a lui Tom'a si convingerea lor ulteriora despre divinitatea Domnului si despre faptulu Inviiarii lui cei de a trei'a di au staverit pentru eternitate dogmele fundamentale ale religiunii si bisericei creștine.

Am amintit aici faptulu acest'a biblicu, pentru că se retinam cât de adesea este espusu omulu la diferite indoieci chiar in cea mai insemnata cestiune de viéti'a, in materia de credintia, intru cunoscerea lui Ddieu si a adeverurilor Lui celor mantuitórie.

„Lumea“ si lucrurile „lumii“ inpedeca forte adesea pre omu de a vedé si a cunoscere pre Domnulu in adeverat'a lui lumina; ér din acésta lipsa de lumina provinu toté necazurile si greutatile vietii.

Si tiént'a si idea'ulu fiecarui omu este, că se-si creeze o stare si sorte, prin carea se poate infruntá si birui necazurile; ér mijlocul si arm'a unica pentru infrangerea tuturor necazurilor este credinti'a in Ddieu si in santele asiedieminte ale bisericei Domnului.

Ce folose isvorescu pentru omu din credinti'a in Ddieu, ne potem convinge mai cu seamă chiar din necazurile vietii.

Unu tata d. e. are numai unu fiu, si privesce intr'ensulu cea mai insemnata avere a s'a. Se intempla inse, ca fiulu móre, si tatalu prin móreia fiului său se vede lipsitul de cea mai insemnata avere a s'a. Se incéreac amicii si rudeniele se-lu consoleze, dar nu-lu potu; si daca nu are religiune unu astfelui de omu, cade in desperatiune, si se prepadesce.

Daca inse unu astfeliu de omu are religiune si credintia in Ddieu, — credinti'a lui i-spune, ca in mórtea fiului său vede indeplinindu-se vointi'a lui Ddieu, carele a „luat pe fiulu său dupa paméntu, că nu cumv'a rêuitatea lumii acestei a se strice bunatatea lui.“ Credinti'a lui i-spune, ca fiulu său a fost luatu de pre paméntu, si strepusu in o alta lume, unde érasi se vor revedé, si că se fia scutit de acele necazuri si superari, pre cari le au parintii, cari vêdu pre fii lor nenorociti; deórece căti parinti nu s'aru sêmti mai bine, când aru scí pre fii lor in mormentu, decât se-ii véda pre paméntu traind in miseria.

In timpulu nostru sunt la ordine, nu la noi, la romani, ci la alte popore, sinuciderile; ér daca ne intrebâm de caus'a acestei plage sociale, aflam la fie-care easu, ca caus'a sinuciderii este o viétila fara credintia in Ddieu. Aflam apoi in timpulu nostru multa usiurintia, aflam lips'a de placere la lueru, aflam multa pisma, mintiuna, calumnia si alte vitie, cari téte impedeca, si conturba traiulu si viéti'a tienita a societătii; ér caus'a tuturor acestor'a este lips'a de religiune, lips'a de credintia in Ddieu.

Se-ne inchipuim pre de alta parte o societate, carea in téte actiunile sale urméra perceptele religiunei, si este condusa de credinti'a in Ddieu, o societate, in carea fiecare omu privesce viéti'a s'a de unu daru, primitu dela Ddieu, spre scopulu de a-si urmá calea catra perfectiune, si prin acést'a catra fericirea vremelnica si vecinica, in carea fiecare omu privesce in ceialalti ómeni din lume pre fratii sei, ér pamentulu si averile lumii de mijloce, prin cari se-se ajute pre sene si pre semenii sei in mersulu spre perfectiunea crestinésca, si vom vedé, si vom aflá, ca situatiunea se schimba. Pism'a si mani'a se inlocuiesce prin bunavointia si iubire de ómeni, seraci'a se combate, si nimieescce prin lueru si prin iubirea de lucru, casuri de sinucidere nu se mai intêmpla, pentru ca omulu este convinsu, ca nu este Stepanu, mintiun'a se inlocuiesce prin adeveru, mani'a se imbländiesce prin dreptate, preocupatiunile si egosimulu se inlocuiescu prin cunoscerea de noi insine si prin iubirea facia de Ddieu, facia de noi insine si facia de ceialalti ómeni din lume, omenimea intréga devine o singura familia, in carea asupra modului de gândire si actiune alu ómenilor domnesce o unica vointia, vointi'a lui Dumne dieu; ér că lumea si omulu se fia stepanitu de acésta vointia se cere, că omulu se cunoscă pre adeveratulu său Stepanu, se cunoscă si se créda in Ddieu, si in sant'a Lui biserica.

Fiind deci credinti'a in Dumnedieu fundamentele si isvorulu vietii si fericirei ómenesci, ne intrebâm, cari sunt causele necreditiei, si cari sunt mijlocele, cari plantéza, alimentéza, si desvólta in omu credinti'a in Ddieu?

Omulu in intréga viéti'a s'a este in o nentreupta lupta cu sine insusi. Celu mai micu succesu,

pre carele lu-obtiene prin viéti'a si activitatea s'a lu face a-se crede, ca este mai multu decât altii, se inaltia pre sene, si si-uita de Ddieu, de stapanuul vietii sale. Astfeliu succesulu, pre carele l'a obtienu lumea pre terenulu sciintielor naturale in timpulu din urma, in locu de a apropiá pre omenime de Ddieu, mai multu o-a instreinat; si acést'a curat numai din motivulu, ca in cunoscerea si intrebuintarea puterilor naturii n'a vediut puterea lui Ddieu, ci a preferit a vedé puterea s'a propria; ér resultatulu acestui gresit modu de vedere a contribuit, ca inventiunile si descoperirile, facute de omu pre terenulu sciintielor naturale nu a contribuit in mesur'a neceasaria la ameliorarea stării si sortii omenesci; ci tocmai din contra a facut viéti'a omenescă mai grea si imprenata cu multa mai multe griji, de cum a fost acést'a mai nainte.

De odata cu descoperirile facute pre terenulu sciintielor naturale s'a facut mari progrese si pe terenulu educatiunii; si de odata cu aceste progrese omulu a devenit incrediutu pré multu in puterile sale, si a inceput a dá mai putiêna importantia educatiunei, si prin scóele comunale s'a incercat a scóte influenti'a bisericei pre terenulu educatiunei.

Daca a fost buna, seau rea, acést'a pornire ne spunu resultatele, si anume mai cu seama revolutiunile sociale din lumea apuseana, cari se manifestéza tot acum, acum, in grevele lucratorilor si in crimele, cele multe, cari subseapa fericirea si viéti'a lumii de astadi, si mai cu seama in sclavi'a capitalului, spre carea a pornit deja lumea in timpulu nostru.

Mijloculu unicu, prin carele omenimea va poté combate relele, de cari sufere societatea de astadi este credinti'a in Ddieu, dupa cuvintele apostolului: imbracati-ve cu pavez'a credintii, cu carea veti poté infrange téte sagetile vicleanului<sup>1)</sup>; ér căile, cari conduc pre omu, si-lu intarescu in credintia s'a in Ddieu sunt: autoritatea si puterea bisericei, si din partea protomiei o punere in aplicare cât mai conscientiosa a mijlocelor bisericei: a doctrinei, a cultului si disciplinei bisericesci.

Spre a poté preotulu contribui si conlucrá cu succesu, că creditiosii se-se intarésc in credintia va avé in vedere urmatorele, si anume:

1. va studiá nentrerupt san'ta scriptura si sciintiele teologice, va privi, si va judecá apoi asupra intemplierilor lumii, că vediend, cum man'a cea drépta a Provedintiei pedepsescce râelu, si remuneréza binele, — se-se apropiia de Ddieu totu mai multu prin rogatiune si pocaintia si prin sevérșirea de fapte bune.

2. Va ingrijí, că famili'a s'a se inainteze in credintia si in fapte bune prin pazirea datinelor religiose, prin cercetarea santei bisericei, prin imparatesirea cu santele taine si prin o viétila plina de pietate.

<sup>1)</sup> Eteseni 6. 16.

3. Se va ferí de vanitate, de lacomia, de spiritul de partida, de vorbe nesocotite, si cu deosebire si de fapte, prin cari ar poté, se dea ansa, că se fia judecatu de ómeni, ca-i lipsesce credinti'a in Ddieu ; si in loculu acestor'a preotulu va ingrijí, că inaintand si intarindu-se dilnic in credinti'a in Ddieu, se devina unu omu modestu, se contribuiésca la impacerea divergintielor, cari se ivescu intre credintiosi, si mai pre sus de acestea se fia in totu momentulu gat'a spre servituu din placere si din vocatiunea s'a preotiesca.

In ceea ce privesce ferirea de vanitate inse-nam aici urmatórele :

Omulu din firea lui este aplecatu a dorí, că se fia vêdiutu in societatea omenesca, si pretinitu de semenii sei; si daca elu urméza a satisface acestei dorintie prin fapte demnne si implinirea conscientiosa a detorintielor impreunate cu chiamarea s'a cu scopu că pre acésta cale, se ajute omenimei si societâtii, carei'a servesce, — atunci dorinti'a si tiénut'a lui este crestinesca, pentru ca totu omulu, carele face binele, lucra atât la inaintarea s'a, cât si la inaintarea altor'a. Când inse pre cinev'a succesele, pre cari le obtiene prin activitatea s'a, lu-conducu la stadiulu, că se-se pretiúesca pré multu pre sene, si se pretiúesca pré putién pre altii, sau chiar se-ii desconsider : atunci cade in pechatu vanitatii ; ér mijloculu pentru a nu cadé in acestu pechatu este judecat'a drépte asupra succeselor nóstre, si anume deprinderea de a vedé si privi in succesele nóstre nu intru atât'a meritulu nostru propriu, ci ceea ce este in fapta ajutoriulu, pre carele ni-l'a dat Ddieu pentru obténerea acelor succese.

Amintindu aici, ca asupra calitătilor, cari emanéza din credintia, precum si a supra imprejurârilor contrarie credintiei in Ddieu vom vorbi in specialu in numerii viitori, revenim că de incheiare asupra faptului, constatatu de istoria ca credinti'a in Ddieu a sustiénut in trecutu biseric'a si poporulu romanu intre vicissitudinile si greutătile vietii nóstre din timpurile de trista aducere aminte, -- ne intrebâm, care este, si care pote se fia calea, pre carea mergêndu potem se-ne asceptâm la unu viitoru mai bunu incât pentru viitoru ?

Responsulu nu pote se fia altulu, decât, că se calcâm in urmele betranilor, si deci se alimentâm, si intarim credinti'a si legea stremosiésca, credinti'a in Dumnedieu, credinti'a in divinitatea Mantuitorilui si in puterea mantuitória a santei nóstre biserici.

### **Andreiu baron de Siagan'a.**

(*Prelegere practica din Istorie*).

#### I.

#### *Bas'a geografica.*

Cum se numesce tiér'a in carea locuim noi ? Arctati Ungari'a ! In care parte a Europei se afla Ungari'a ? Ce popore locuescu in Europa ? In cari parti a-le Europei

locuescu poporele de vitia româna ? Ce popore locuescu in Ungari'a ? In care parte a Ungariei locuescu români ? De care biserica (confessiune) se tienu românii ? Cine este mai marele bisericei nóstre romane din Ungaria ? Unde locuesce Metropolitulu ? Unde se afla Sibiulu ? In care comitatu alu Transilvaniei se afla Sibiulu ?

In cîte districte este impartita Ungari'a ? Cari sunt acelea ? In care districtu se afla orasiulu nostru ? Mai spunem nisce orasie din districtulu nostru ? Unde se afla districtulu nostru ? Care districtu se afla in drépt'a riului Tis'a ? Spunem vre-o cîteva orasie din districtulu din drépta Tisei ? (Repus : Kassa, Muncaci, Miskolcz, ect.) In care comitatu se afla orasiulu Miskolcz ?

Care este capital'a tierii nóstre ? Unde se afla Budapest'a ? lângă care riu, in care districtu ?

Ce districtu se afla intre riurile Drav'a si Sav'a ? Ce orasie insemnate cunosceti in Croato-Slavoni'a ? Vedeți, tot in Croato-Slavoni'a pe malulu Dunarei aprope de imbucatur'a Tisei se afla orasielulu Carlovetiu ? Unde se afla Carlovetiu ? In care districtu ? In care comitatu ? Lângă care riu ?

(Dupa acést'a mai numesce invetiatoriulu inca odata locurile insirate si le arata pe mapa (carta). Urméza desvoltarea, ceea ce se face asia, ca la intrebarile invetiatoriului scolarii dau respunsuri scurte, dar chiare si precise, aretând si ei pe carta orasiele despre care s'a vorbit.)

Cum se numesce tiér'a in carea locuim noi ? In cîte districte se inparte Ungari'a ? In care districtu se afla Sibiulu ? Cine locuesce in Sibiu ? In care districtu se afla Miskolcz ? Care este capital'a Ungariei ? In care districtu se afla Carlovetiu ect.

#### II.

#### *Enararea materiei de invetiamentu.*

Introducere. Noi romanii ne tien m de biseric'a rom. gr. or., alu carei capu este Domnulu nostru Isusu Christosu. Mai marele bisericii nóstre romane din Ungari'a este metropolitulu, carele locuesce in Sibiu. Inainte de anulu 1848, noi romanii din Ungari'a nu aveam metropolitu. Biseric'a nóstra romana erá impreunata cu cea serba, si fiind ca serbii erau mai avuti, noi eram supusi lor. In biserica ascultam rugaciuni si cantari in limb'a serbésca, ba chiar si in scóla trebuiá se invetiam serbesce. Romanii in frunte cu cei mai vestiti barbati ai lor, se straduiau din resputeri pentru a scapá biseric'a lor din acea stare dar nu le-a succesu, pâna ce se iví marele barbatu alu bisericii si natiunei române Andreiu baronu de Siagun'a.

1. Andreiu baronu de Siaguna s'a nascutu in orasiulu Miskolcz, la anulu 1809. Tatalu seu avea mare bucuria de elu, fiind-ca miculu Andreiu erá unu baiatu bunu, inteleptu si iubia tare carteia si invetiatur'a. Când erá numai de 14 ani remase orfanu de tata. Vediendu acést'a unu unchiu alu seu din Budapest'a, ilu luă la sine si ii-dedù o crescere aleasa. Fiind unchiulu seu cu mare vadia si trecere inaintea barbatilor celor mai de frunte ai tierii, Siagun'a avu prilegiu a invetá dela acesti'a multe lucruri bune si folositóre. Inca de tineru Sagun'a ardea de dorulu de a fi folositoru natiunei sale. Pentru că se

póta ajunge mai curênd si mai cu isbânda la scopulu acest'a maretiu, dupa ce trecù prin multe scôle inalte, inveriată si cursulu preotiescù.

2. Patriarchulu serbescu din Carlovetiu vediendu in tinerulu Siagun'a unu omu desteptu si staruitoru, i-lu numi de secretaru alu seu si de profesoru in Carlovetiu. Curênd dupa aceea insa Siagun'a fù alesu de archimandritu in Versietiu, ér la anulu 1848, fù alesu de episcopu alu Romaniloru gr. or. din Transilvani'a. Acésta erá diregatòria, prin care credea elu, ca va putea folosi mai multu natiunei sale. Inainte de a pleca din Carlovetiu, elu tienu o cuvîntare de despartire in biseric'a metropolitana de acolo, in care cuvîntare dise intre altele: „Tu Dómne scii, ca catra scopulu meu vréu se alergu, pe Romanii ardeleni se-i desteptu si cu voie catra tot ce e adeveratu, placutu si bunu se-i trag. Tu Dómne umbréza-me cu puterniculu teu scutu!“

3. Cu acestea veni Siagun'a in Transilvani'a, unde afla pe Romanii gr. or. intr'o stare fôrte trista si umilita. Episcopi'a portá armele apesârii trecutului. Numai unu barbatu ca Siagun'a erá in stare se o ridice si se-i dea vadi'a cuvenita. In timpu de 25 de ani, cât a pastoritu elu episcopia Transilvaniei, dupa multe greutăti, nenumerate jertfe si nespusa munca isbuti elu a intemeia din nou metropoli'a gr. or. a Transilvaniei, castigandu-i drepturile, ce se cuprindu in legea numita: „Statutul organicu.“

4. Ajunsu de metropolit, cu legea susnumita in mâna, s'a indreptat atentiunea asupra scôlelor; a intogmitu seminariulu teologicu, si a intemeiatu lângă elu o scôla pentru invetatori. Siagun'a a infiintat o tipografie si multe scôle pentru popor, precum si mai multe fundatiuni. In lincrarea s'a a dat preste multe pedeci si necasuri, dar acésta nici odata nu-la intors dela tiênta, caci elu dicea: „Nu me sparie necazurile si pedecile, ci de multe ori binecuvintezi folosulu ce mi-lu lasa ele.“ Siagun'a murí la anulu 1873. in vîrstă de 64 ani, dupa ce intréga vieti'a sa a jertfit'o pentru binele bisericiei, scôlei si natiunei sale.

### III.

#### *Desvoltarea si analisarea celoru enarate.*

Introducerea. De care biserica ne tiêrem noi Romanii? Noi Romanii ne tienem de bis. rom. gr. or. Cine este capulu bisericei nôstre? Capulu bisericei nôstre este Dlu nostru Isus Christosu. Cine este mai marele bisericei nôstre romane din Ungari'a? Mai marele bisericei nôstre romane din Ungari'a este Metropolitulu. Unde locuiesce Metropolitulu nostru? Metropolitulu nostru locuiesce in Sibiu. Uude se afla Sibiulu? Areta-lu pe carta! Inainte de annlu 1848 aveam noi Romanii Metropolit? Inainte de anulu 1848 noi Romani nu aveam Metropolit. In ce stare era biseric'a nôstra pe atunci? Biseric'a nôstra pe atunci, era impreunata cu cea serba. Carii erau mai avuti Romanii sau Serbii? Mai avuti erau Serbii. Si fiindca ei erau mai avuti, ce li eram noi? Noi li eram supusii lor. Ce rugaciuni si cantari ascultam noi in biserica? In biserica ascultam unele rugaciunile si cantari in

limb'a serbescă. Dar in scôla cum trebuiá se invetiam? In scôla trebuiá se invetiam serbesce. Ce faceau Romanii in frunte cu cei mai vestiti barbati ai lor? Romanii in frunte cu cei mai vestiti barbati ai lor, se straduau din resputeri pentru scaparea bisericei din acea stare Succesule-au lor acést'a? Nu le-au succesu. Pana când? Pana ce se ivi marele barbatu alu bisericei si natiunei Romane Andreiu Bar. de Siagun'a.

Despre ce vorbiram pana acum? Fiti atenti! (Invetatoriulu dice cu ton respicatu si tot odata scrie pe tabla.) Pana acum vorbiram despre starea bisericei romane in presinte si inainte de anulu 1848.

(Ajunsu aci, invetatoriulu mai repetéza diceri mai momentóse.)

1. Unde s'a nascutu Andreiu bar. de Siagun'a? Andreiu baronu de Siagun'a sa nascutu in orasulu Miskolcz. Arata pe carta! La care anu? La anulu 1809. Pentru ce s'a bucuratu tatalu seu de elu? Tatalu seu s'a bucuratu de Andreiu, pentru ca erá unu baiatu bunu, intieleptu si iubia tare carteia si invetiatur'a. Vedeti fiilor de căci veti fi si voi buni si intielepti, si de căci veti iubi si voi carteasii invetiatur'a; si parintii vostrii se vor bucurá de voi, căsi de Andreiu tatalu seu. Ce i-sa intemplatu lui Andreiu când erá de 14 ani? Când erá Andreiu de 14 ani, a murit tatalu seu, si a remasu orfanu. Cine s'a ingrigit apoi de crescerea lui Andreiu? De crescerea lui Andreiu s'a ingrigit unu unchiu alu seu din Budapest'a. Ce crescere primi Andreiu la Unchiulu seu? Andreiu la unchiulu seu primi o crescere alésa. Ce om erá unchiulu lui Andreiu? Unchiulu lui Andrei erá omu cu mare vadu si trecere inaintea barbatiloru mai de frunte ai tierei. Si ce ocasiune avea Andreiu cu acesti'a? Andreiu avu ocasiune a invetá dela acesti'a multe lucruri bune si folositore. De ce dor ardea Siagun'a inca de tineru? Andreiu b. de Siagun'a ardea de dorulu de a deveni folositoru natiunei sale. Si pentru că se ajunga mai curund si mai cu isbanda la scopulu acesta maretiu ce a facutu el? Pentru că se póta ajunge curênd si mai cu isbanda la acelui scopu maretiu dupa ce trecù prin multe scoli inalte, inveriată si cursulu preotiescù.

Despre ce vorbiram pana acum? (Invetatoriulu ér scrie pe tabla.)

Despre crescerea lui Andreiu Siagun'a si despre timpulu copilariei lui.

(Că la „introducere“ invet. de afla lipsa, mai repetéza dicerile mai esentiali.)

1. Ce a facutu patriarchulu serbescu din Carlovetiu vediendu ca tinerulu Siagun'a este omu desteptu si staruitoru? Patriarchulu serbescu din Carlovetiu vediendu ca tinerulu Siagun'a este omu desteptu si staruitoru, la alesu de secretariu alu seu si de profesoru in Carlovetiu. Curênd dupa aceea de ce a mai fost alesu Siagun'a? Curênd dupa aceea Siagun'a a fost alesu de archimandritu in Versietiu. Arata pe (mapa) charta Versietiulu, apoi Carlovetiulu! Ce s'a intemplat cu dênsulu la anulu 1848? La anulu 1848 fù alesu de episcopu Romaniloru

din Transilvani'a. Si ce crede el ajunsu la acésta diregatorie? Elu credea, ca acést'a este diregatori'a, in carea va putea folosi mai multu natiunei sale. Ce a facutu elu inainte de a plecă din Carlovettiu? Inainte de a plecă din Carlovettiu, elu tienú o cuvântare de despartire, in biseric'a metropolitana de acolo. Si ce dise el intre altele in aceea cuvântare? In aceea cuvântare dise: „Tu Dómne scii, ca catra scopulu meu vréu se alerg, pe Romanii Transilvanieni se-i destepetu si cu voie catra tot ce-i adveratul placutu si bunu, sei trag. Tu Dómne umbréaza-me cu puterniculu Teu scutu.“

Despre ce vorbiram pana acumu? (Se scrie pe tabla.)

Despre viati'a lui Andreiu bar. de Siagun'a pana la ajungerea lui de episcopu alu Transilvaniei.

(La repetitie se se eserzeze elevii bine in aceste diceri, pana când vor fi in stare a-le reproduce fara intrerupere.)

Când a venit Siagun'a in Transilvani'a cum a aflatu pe Romanii gr. or.? — Când a venit Siagun'a in Transilvani'a a aflatu pre Romanii gr. or. intr'o stare fără trista si umilita. Cum era episcopi'a Transilvaniei? Episcopi'a Transilvanilor portă urmele apesărărilor treutului. Si cine era in stare se o redice si se-i dea vadi'a cuvenita? Numai unu barbatu că Siagun'a era in stare se-o redice si se-i dea vadi'a cuvenita. Câti ani a pastorit elu episcopi'a Transilvaniei? Elu a pastorit episcopi'a Transilvaniei 25 de ani. Si dupa multe greutati, nenumerate jertfe si nespresa munca ce a intemeiatu din nou? Dupa multe greutăti nenumerate jertfe si nespresa munca isbutí el a intemeia din nou metropoli'a gr. or. a Transilvaniei. Si ce drepturi i-a castigatu? Si i-a castigatu drepturile ce se cuprind in legea numita „Statutulu organicu“.

Despre ce vorbiram pana acum? (Se scrie pe tabla.)

Despre Andreiu bar. de Siagun'a că episcopu, despre intemeerea metropoliei gr. or. romane si despre castigarea drepturilor cuprinse in „Statutulu organicu.“ (Repetitie.)

4. Dupa ce a ajunsu de Metropolitu, cu statutulu organicu in mana, ce a facutu elu? Dupa ce a ajunsu de Metropolitu, cu statutulu organicu in mana, si-a indrepatatu (privira) atentiuinea asupra scóelor. Ce scóla a intogmitu elu? A intogmitu seminariulu teologicu. Si ce scóla a intemeiatu langa el? A intemeiatu langa el o scóla pentru invetiatori. Apoi ce a mai infiintatu Siagun'a? A infiintatu o tipografie, mai multe scóle pentru poporu si mai multe fundatiuni. Preste ce a datu elu in lucrarea sa? In lucrarea sa a dat preste multe pedeci si necasuri. Si intorsu-la aceste pedeci dela tiénta? Acestea pedeci nici o data nu la intorsu dela tiénta. Càci ce dicea el? „Nu me sparie necasurile si pedecile, ci de multeori binecuvantezu folosulu ce mi-lu lasa ele.“ La care anu a murit u Siagun'a? Siagun'a a murit la anulu 1873. In ce vîrstă? In vîrstă de 64 de ani. Pentru ce s'a jertfitu elu intréga viati'a sa. El si-a jertfitu intréga viati'a sa, pentru binele bisericei, scólei si a natiunei sale.

Despre ce vorbiram pana aci? (Se scrie pe tabla.)

Despre activitatea lui Andreiu baronu de Siagun'a că Metropolitu, si despre mórtea lui.

Dupa repetiti'a si a acestei parti, urmăza:

#### IV.

##### *Reproducerea prin scolari.*

Sub reproducere intielegem enararea fara intrerupere a materiei ce s'a impartasit u scolari.

Reproducerea se face:

- Prin cuvintele scolari in forma de povestire.
- In forma de ocupatiune domestica, in scrisu.

Reproducerea va fi cu atât mai esacta, cu cât s'aue esercitatu singuraticele diceri mai bine.

Reproducerea dupa ori care forma din cele amintite sub a) si b), va fi usiora pentru scolari, caci esentia celor enariate despre Andreiu bar. de Siagun'a, se afla pe tabl'a scólei in fati'a scolarului si in caietele scolari.

Tabl'a scólei dupa finitulu desvoltare materialului, va prospitiá asia:

- Starea bisericei romane in presinte si inainte de an. 1848.
- Crescerea lui Andreiu b. de Siagun'a si timpulu copilariei lui.
- Viatia lui Andreiu b. de Siagun'a pana la ajungerea lui de episcopu.
- Andreiu baronu de Siagun'a că episcopu, intemeierea metropoliei si castigarea drepturilor cuprinse in statutulu organicu.
- Activitatea lui Andreiu b. de Siagun'a că metropolitu si mórtea lui.

#### V.

##### *Momentele etice.*

Cu ce s'a deprinsu Andreiu barnnu de Siagun'a in copilaria sa, mai cu placere? Andreiu bar. de Siagun'a in copilaria sa s'a deprinsu mai cu placere cu stadiulu, cu cartea.

Acela care doresce se devina barbatu in semnatu, trebuie inca in copilarie că se invetie bine.

Ce omu era unchiulu lui Andreiu? Unchiulu lui Andreiu era omu cu vadia si cu trecere inaintea barbatilor celor mai de frunte ai tierii. Si ce prilegiu avu prin acésta Siagun'a? Prin acést'a Siagun'a avu prilegiulu de a inveti dela ei lucruri bune si folositore.

Cine asculta cu placere vorbele omilor invetati, va deveni si elu invetiatu.

De ce dor ardea Andreiu bar. de Siagun'a inca de micu? Andreiu bar. de Siagun'a inca de micu ardea de dorulu de a fi folositoru natiunei sale.

Fie-care omu, este detoriusi iubí natiunea.

Inainte de a plecă din Carlovettiu ce facu Andreiu? Inainte de a pleca din Carlovettiu ce facu Andreiu? In-

inte de a plecă din Carlovetiu, tieno o cuvântare de despartire în biserică metropolitana de acolo. Si ce dise elu în cuvântarea s'a între altele dise: „Tu Dómne scii, ca catra scopulu meu dorescu se alerg, pe Români Transilvaneni se-i destept si cu voie catra tot ce e adeveratu, placutu si bunu se-i atrag. Tu Dómne umbréza-ma cu puterniculu Teu scutu!“

Inainte de plecare a salalucrulucelu greuacerutu ajutoriulu lui Dumnedieu; asia facutotiomeniceireligiosi.

Cât ani a pastoritu Andreiu bar. de Siagun'a episcop'i a Transilvaniei? Si dupa multe greutăti nenumerate jertfe si nespusa munca la ce a isbutit uelu? Si ce drepturi a castigatu elu bisericei?

Asia dara Andreiu baronu de Siagun'a este noulu intemeitoru alu metropoliei rom. din Ungaria si Transilvania si eliberatoriulu Romaniloru de sub ierarchia serbăsca.

Ajunsu de metropolitu cu statutulu organicu in mâna ce a facut Andrei? Ajunsu de metropolitu cu statutulu organicu in mana, si-a indreptat privirea asupra scólelor. Ce scóle a intemeiatu elu? Ce a mai intemeiatu? Usior lucru a fost acesta?

Andrei bar. de Siagun'a si-a organisatu Arhiepiscop'i a provediendu-o cu scóle si alte institutiuni culturale si s'a jertfitu întrégaviatia s'a pentru natiune. Se inventiam si noi ca Siagun'a, ca se putem fi si noi folositorinatiunei nostrer române.

Arad, in 23. Noemvre v. 1891.

*Iosif Moldovanu,  
inventiatoru.*

## D I V E R S E .

\* **Nascerea Domnului nostru Isus Christos** s'a serbat in biserică catedrala din Arad cu solemnitatea indatinata, celebrand sant'a liturgia Pré Santi'a S'a, parintele Episcopu Ioan Metian, asistat de parintele protosincel Iosif Goldisiu, parintele protopresveru Moise Bocsianu, ieromonachii Aug. Hamsea si Vasiliu Mangra, asesorulu consistorialu Ignatie Papp si ierodiaconulu Dr. Traian Puticiu. La finea santei liturgii Pré Santi'a S'a a tienut cuvântarea pastorală, carea a fost transmisă celoralte biserici din eparchia.

\* **Felicitări de anulu nou.** In diu'a anului nou s'a presentat la Pré Santi'a S'a parintele Episcopu alu Aradului Ioan Metian spre a-si exprimă semtiemintele de stima si iubire si a-lu felicită membrii consistorialui diecesanu sub conducerea parintelui protosincel Iosif Goldisiu, corpulu profesorulu dela seminariulu diecesanu si comun'a bisericésca Aradu sub conducerea dlui avocatu Dr. Nicolau Oncu — dorind Pré Santie Sale ani multi fericiti, spre a poté continua cu acelasi zelu archipastoralu si cu acelasi succesu conducerea clerului si poporului eparchiotu.

De asemenea s'a presentat in acést'a di si siefii au-

toritatilor civile si militarie si alti multi onoratori de aici.

Asociandu-ne si noi acestor felicitări rogăm pre Ddieu, că pre Pré Santi'a S'a se-lu tienă intru multi fericiti ani.

\* **Nou coru bisericescu.** In Ohaba-Sérbesca tinerulu inventatoriu Emannuil Olteanu sprijinitu de judele comunalu Pavel Rista a infiintat unu cor bisericescu. Prima óra a debutat la serbătorile Nascerii Domnului obtinend unu succesu multiemitoriu.

\* **Corulu vocalu** rom. din Pecica-romana va dă un concertu impreunat cu jocu in 7/29 Ianuarie a. c. Program'a este de unu cuprinsu variu si bogatu Inceputulu la 8 óre sar'a.

## C o n c u r s e .

Pentru deplinirea parochiei vacante din Ohaba-Sérbesca, Protopresbiteratulu Lipovei, prin acést'a pe bas'a decisului Venerabilului Consistoriu diecesanu d-to 26 Decembrie 1891, Nr. 6156 se escrie concursu, cu terminu de 30 dile dela prim'a publicare in fóia oficiala: „Biserica si Scól'a.“

Emolumintele sunt: 1. Un'a sessiune parochiala de 30 jugere, parte aratura, parte fénatiu, cu unu venituanualu sigur de 250 fl. 2. Birulu si stol'a usuata computate in venitua mediu anualu de 240 fl. 3. Unu platiu parochialu cu unu venituanualu de 10 fl.

La olalta unu venituanualu aproximativ de 500 fl. Doritorii de a ocupá acésta parochia, dovedind cuaficiatiune cel putienu pentru parochiele de clasa a III, — au a-si subscrive recursele lor instruite conform stat. org. si regulamentului pentru parochii, si adresate comitetului parochialu din Ohaba-Sérbesca, — parintelui protopresbiteru Voicu Hamsea in B.-Lippa, pana la terminalu mai sus indicat precum si a se presentá in vre-o Dumineca séu serbatore in s-t'a biserică din Ohaba-Sérbesca, spre a-si aretă desteritatea in cele rituale.

Ohaba-Sérbesca 29 Decembrie v. 1891.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: VOICU HAMSEA, m. p. protop,

Pentru deplinirea parochiei vacante din Bruznicu, — protopresbiteratulu Lipovei — prin acést'a pe bas'a decisului Venerabilului Consistoriu diecesanu d-to 12 24 Decembrie 1891 Nr. 5519, se escrie de nou concursu, cu terminu de 30 dile dela prim'a publicare in fóia oficiala: „Biserica si Scól'a.“

Emolumentele sunt: 1. Un'a sessiune de pamantu. 2. Birulu dela 200 n-ri de case câte o masura de bucate. 3. Stolele usuante dela 200 nri de casa. 4. 2 platouri parochiale. Aceste emolumente computate in bani dau unu venituanualu de peste 500 fl. v. a.

Doritorii de a ocupá acésta parochia, dovedind cuaficiatiune celu putienu pentru parochiile de clas'a a III., au a-si subscrive recusele lor instruite conform stat. org. si regulamentului pentru parochii, si adresate comitetului parochialu din Bruznicu, parintelui protopresbiteru Voicu Hamsea in B.-Lippa, pana la terminalu mai sus indicat, precum si a se presentá in vre-o Dumineca séu serbatore in s-t'a biserică din Bruznicu spre a-si aretă desteritatea in cele rituale.

Bruznicu, 29. Decembre 1891.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: VOICU HAMSEA, m. p. protop,

Pentru deplinirea paroehiei de a III. clasa Fenisiu si filia Valeamare, protopresbiteratulu Halmagiului, se scrie concursu cu terminu de alegere **30 de dile dela prim'a publicare.**

Doritorii de a ocupá acésta parochie suntu avisati, recursele provediute cu tóte documintele prescrise, si adresate comitetului parochialu, ale trimitre subscrisului pâna la **25. Ianuarie 1892.**

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: IOAN GROZ'A, m. p. protop.

—□—

Pentru deplinirea paroehiei gr. or. de clasa III. din **Dragoiest**, se scrie concursu cu terminu de alegere **pe 19/31 Ianuariu 1892.**

Emolumintele sunt: un'a sessia parochiala de 30 jugere, dintre cari 23 aratoriu si 7 fenatia, intravilanu fara casa parochiala, si stol'a usuata dela 180 numeri de case.

Recursele cuviintiosu adjustate sunt a se tramite parintelui protopopu Georgiu Creciunescu in Belincz, p. u. Kiszetó, c elu multu pana la **6/18 Februarie 1892**; avend recurrentii in vr'o Dumineca ori serbatore a se presentá in biseric'a locala, spre a-si areta desteritatea in cantari séu cuventari bisericesci.

Este de observatu, ca — amesuratu §-lui 8 din „Regulamentulu pentru parochie“, — jumetate din venitile parochiali, compete veduvei preotese, unu anu intreg dupa mórtea reposatului acolo preotu.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: GEORGIU CRECIUNESCU, m. p. protopresbiter.

—□—

Pentru deplinirea postului invetiatorescui dela scól'a greco-orientala romana din **Siagu**, comitatulu Timisiu inspectoratulu Timisiorei se scrie concursu cu terminu de alegere pe diu'a de intimpinarea Domnului **2/14 Februarie 1892.**

Emolumintele impreunate cu acestu postu sunt: 130 fl. bani numerari, 10 fl. pentru conferintie, 10 fl. pentru scripturistica, 5 fl. pentru adunarea generala, 20 meti de cucuruzu, 16 metri de lemn pentru invetiatoriu, 12 metri de lemn pentru incaldirea scólei,  $5\frac{3}{4}$  jugere de pamentu aratoriu, quartiru liberu cu 2 chilie, cuina, camara, grasdu de vite si de porci cu intravilanu de 1000 stangeni patrati, si altu intravilanu afara de 600 stangeni patrati si dela inmormentari unde va fi poftitul dela biserica 50 cr. de acasa 30 cr. si 20 de meti de grâu, si 20 de meti de cucuruzu.

Doritorii de a ocupá acestu postu au a produce 1) Testimoniu de cualificatiune, cu calculu distinsu. 2) Testimoniu din limb'a magiara. 3) Atestatu despre comportarea sa de pana acum morală s. c. l.

Recursele astfelui instruata la adres'a comitetului parochialu din Siagu au a-se trimite parintelui inspectoru Ioan Damsia in Szécsány, posta ultima Vinga comitatulu Temes.

Competentii au a-se presentá in vre-o Dumineca s'au serbatore in sant'a biserica din loc spre a-si areta desteritatea in cantari si tipicu; cei cu cualificatiune pentru conducerea corului vor fi preferiti.

Siagu, 16/28. Decemvre 1891.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: IOANU DAMSI'A, m. p. inspectoru de scóle.

—□—

Pentru deplinirea definitiva a statiunei invetiatorescui dela scól'a superióra din comun'a **Ternova**, protopresbiteratulu Siriei, devenita vacanta in urmarea despartirei postului invetiatorescu de celu preotiescui, se scrie concursu cu terminu de alegere pe **26 Ianuarie (7 Februarie) 1892.**

Emolumintele impreunate cu acestu postu suntu:

- a) unu salariu anualu de 300 fl.
- b) pentru quartiru — pana ce comun'a il-va poté dâ in realu 20 fl.
- c) spesele conferintie le-va primi din bugetulu cultului.
- d) pentru scripturistica 3 fl.
- e) pentru incalditu siese stingeni de lemne.

Doritorii de a ocupá acestu postu, sunt avisati a-si subscrive petitiunile lor subscrisului Protopresbiteru in Siria, pana cu trei dile nainte de alegere — cu atât mai vertosu, ca cele intrate mai tardiu nu se vor considera, — avendu a dovedí ea sunt romani de rel. gr. or. si ca au absolvatu cursurile preparandiali si au obtinutu testimoniul de cualificatiune si atestatu din limb'a magiara; ér pana la alegere sunt a se presentá in vre-o Dumineca séu serbatore, pentru a-si areta desteritatea in cărtu si rituale.

Alesulu invetiatoriu va fi indatoratu a conduce stranele si corulu; ér pe langa plat'a usitata a participa in tot locul unde va fi poftitul la functiuni religiose.

Definitivu va fi intarit u numai dupa unu anu de proba.

Ternova, la 4/16 Decemvre 1891.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: GIORGIU POPOVICIU, m. p. protopresbiteru.

—□—

Venerabilulu Consistoriu diecesanu cu decisulu din 25 Noemvre a. c. Nr. 5448. 5547. nimicindu alegerea de invetiatoriu intemplata in **Siomoschesiu**, la scól'a I. in 8/20 Noemvre a. c. prin acést'a se scrie concursu de nou cu terminu de alegere pe **12/24 Ianuariu 1892.**

Emolumintele suntu: 1. In bani gat'a 300 fl. — 2. Pentru scripturistica 5 fl. — 3. Pentru conferintia 10 fl. — 4. Opt stangeni de lemn din care se va incaldí si scól'a. — 5. Patru iugere de pamentu cu dreptulu de pascu. — 6. De curatoratu se va ingrijii comun'a. — 7. Pana când comun'a va edificá locuintia separata, alegendulu va avea a locui sub unu edificiu cu celalaltu invetiatoriu si va folosi  $\frac{1}{2}$  de intravilanu si dupa edificarea locuintii.

Dela competenti se cere: 1. Testimoniu despre absolvarea preparandiei. 2. Testimoniu de cualificatiune si limb'a magiara. 3. Estrasu de botediu. 4. Atestatu cumca esamenulu finalu din anulu trecutu l-a depusu cu calculu bunu.

Recentii voru avea se-si subscérna recursele loru adresate Comitetului parochialu M. O. Dnu Ioanu Avramu inspectoru scolaru in Miske p. u. N.-Zerénd pana in 6 Ianuariu 1892 avendu a se presentá in vr'o Dumineca ori serbatore in biseric'a din locu, spre a-si areta desteritatea in cantu si tipicu.

Datu din siedint'a Comit. par. tienuta la 8/20 Decemvre 1891.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine: IOANU AVRAMU, m. p. parochu si inspect. scolaru.

—□—